

# CALIFORNIA

## GUÍAS SOBRE VOCACIONES

### CONDUCTORES DE AUTOBUSES SCOLARES

GUÍA SOBRE VOCACIONES DE CALIFORNIA  
NÚMERO 578 - 2002

ÁREA DE INTERÉS  
MECÁNICA – OFICIOS ESPECIALIZADOS



### ¿QUÉ HACEN LOS CONDUCTORES DE AUTOBUSES ESCOLARES?

LOS CONDUCTORES DE AUTOBUSES ESCOLARES operan autobuses escolares que funcionan a gasolina, a diesel, a gas natural comprimido o eléctricos, para transportar a los estudiantes de sus vecindarios a las escuelas o a las actividades escolares. Ellos realizan las siguientes tareas:

- Generalmente, manejan la misma ruta, todos los días.
- Escoltan a los niños que asisten a los grados desde el jardín de infancia hasta el octavo grado, para cruzar las calles y carreteras.
- Se aseguran de que el autobús esté en condiciones mecánicas seguras, y de que los equipos requeridos de seguridad, como los botiquines de

primeros auxilios y los extinguidores de fuego, estén disponibles y que funcionen.

- Ejercitan extrema precaución cuando los niños están subiendo o bajándose del autobús.
- Se aseguran de que los estudiantes sigan las reglas adecuadas de conducta, mientras están en el autobús.
- Si es necesario, administran primeros auxilios a los pasajeros.
- Mantienen registros de información, como la distancia recorrida, el tiempo de manejo u otros registros requeridos por el empleador/patrón.
- Reportan cualquier funcionamiento defectuoso del autobús o las reparaciones necesarias.
- Limpian el interior del autobús.
- Realizan las reparaciones de emergencia necesarias en la carretera.
- Conducen a los estudiantes a las actividades que toman lugar fuera del plantel escolar, como los eventos deportivos y las excursiones.

### ¿QUÉ CONOCIMIENTOS SON IMPORTANTES?

Los siguientes conocimientos, habilidades y capacidades son comunes para los Conductores de Autobuses Escolares:

- Tiempo de Reacción – La capacidad de responder rápidamente (con la mano, el dedo o el pie) a una señal (de sonido, luz, imagen, etc.) en el momento en que aparezca.
- Vista de Lejos y de Cerca – La capacidad de ver detalles a distancia o de cerca.
- Facultades de Percepción Social – Estar consciente de las reacciones de los demás y comprender por qué reaccionan de la manera en que lo hacen.

- Operación y Control – Controlar las operaciones de equipos o sistemas.
- Hablar – Hablar con la gente para transmitir la información eficazmente.
- Mantenimiento del Equipo – Realizar mantenimiento de rutina, y determinar cuándo y qué tipo de mantenimiento es necesario.

### ¿CUÁL ES LA ATMÓSFERA DE TRABAJO?

Todos los autobuses tienen calefacción, y algunos tienen aire acondicionado; sin embargo, los Conductores experimentan calor, frío, lluvia o viento, ya que frecuentemente tienen que abrir la puerta y, a veces, tienen que escuchar a los niños para cruzar la calle.

Ocasionalmente, los Conductores de Autobuses Escolares tienen que lidiar con estudiantes pasajeros indisciplinados. A veces, pueden experimentar tensión por las condiciones de tráfico pesado, compromisos de horarios fijos y demoras. Por otra parte, muchos Conductores disfrutaban la oportunidad de trabajar sin supervisión directa, a la vez que son responsables por el autobús y los pasajeros.

#### **Afiliación a Sindicatos**

A menudo, los Conductores de Autobuses Escolares pertenecen a sindicatos como los llamados en inglés “Amalgamated Transit Union”, “Transport Workers Union of America”, “United Transportation Union”, y el “International Brotherhood of Teamsters.”

### ¿CUÁLES SON LAS PERSPECTIVAS DE EMPLEO EN CALIFORNIA?

La siguiente información proviene de la publicación titulada en inglés “Occupational Projections,” publicada por la División de Información del Mercado Laboral del Departamento del Desarrollo del Empleo (EDD):

Número calculado de trabajadores en 1998:	25,000
Número calculado de trabajadores en el 2008:	32,300
Crecimiento proyectado de 1998 al 2008:	29.2%
Vacantes de empleo calculadas como resultado de que los individuos se jubilen o dejen de ejercer el oficio para el 2008:	5,100

*Estas cifras no incluyen los trabajos por cuenta propia.*

Se proyecta que el número de Conductores de Autobuses Escolares crecerá a un paso más rápido de lo promedio, en comparación a todos los oficios entre 1998 y el 2008.

#### **Tendencias**

Se espera que el número de Conductores de Autobuses Escolares crezca como resultado del incremento en la cantidad de matrículas en las escuelas primarias y secundarias. Adicionalmente, más familias se están mudando a los suburbios, localizados en las afueras de las ciudades, donde los autobuses escolares se están utilizando con mayor frecuencia, para transportar a los estudiantes.

### ¿CUÁNTO SE PAGA EN EL EMPLEO?

#### **Salarios/Jornales en California**

Salarios/Jornales de Conductores de Autobuses Escolares en el 2001

---

Salarios/jornales por hora varían de	\$10.36 a \$15.39
Salarios/jornales promedio por hora	\$12.83
Salarios/jornales promedio anuales	\$26,670

*Fuente: “Occupational Employment Survey of Employers by EDD/LMID.”*

#### **Horarios**

La mayoría de los puestos de Conductores de Autobuses Escolares son de media jornada, donde muchos de los conductores trabajan 20 horas semanales o menos, y dividen su tiempo entre los turnos de la mañana y los de la tarde. La mayoría de los Conductores trabajan un año laboral de diez meses; sin embargo, algunos distritos tienen sesiones de año completo (doce meses).

#### **Prestaciones**

Generalmente, las prestaciones incluyen períodos de enfermedad, seguro médico y programas de jubilación. Sin embargo, los Conductores de Autobuses Escolares raramente reciben pago por vacaciones, ya que no trabajan cuando la escuela no está en sesión. Los Conductores de Autobuses Escolares con puestos permanentes disfrutaban de días feriados pagados, si éstos ocurren durante las sesiones escolares.

## ¿CÓMO ME PREPARO PARA EL EMPLEO?

### *Educación y Capacitación*

Generalmente, los empleadores/patrones requieren un diploma de escuela secundaria. La edad legal mínima para manejar un autobús dentro del Estado es 18 años. Los Conductores tienen que tener por lo menos 21 años de edad para manejar un autobús a través de las fronteras estatales. Los Conductores que pasen de los 70 años de edad tienen que pasar un examen médico anual.

### *Licencias y Certificaciones*

La organización policial llamada en inglés “California Highway Patrol,” supervisa y requiere lo siguiente, para cada Conductor de Autobuses Escolares:

- Certificado de Conductor de Autobuses Escolares de California
- Clasificación “A” o “B” en la Licencia de Conducir Vehículos Comerciales (llamada en inglés “Commercial Drive License (CDL)”), con aprobación “P” para llevar pasajeros
- Certificado de Primeros Auxilios
- Certificado Médico

Los solicitantes tienen que completar un programa de capacitación, de un mínimo de 40 horas (20 horas de instrucción en clase y 20 horas de instrucción al volante) para tener derecho a tomar el examen. Normalmente, los Conductores de Autobuses Escolares tienen que pasar exámenes orales y escritos, administrados por instructores certificados por el Estado, que trabajan para los distritos escolares, para las escuelas particulares, o para los contratistas para autobuses escolares particulares.

Muchos distritos escolares no requieren experiencia previa en el manejo de autobuses. Sin embargo, los posibles Conductores tienen que poder obtener una licencia de conducir, con clasificación B, del Estado de California. Para tener derecho a la licencia requerida, con clasificación B, aprobada para el transporte de pasajeros, los solicitantes tienen que pasar un examen físico previo al empleo, administrado por un médico, que incluya un examen de la vista. El

departamento que se llama en inglés “California Department of Motor Vehicles” emite la licencia.

Un coordinador de la Oficina de Conductores de Autobuses se encuentra en cada entidad local de policía, llamada en inglés “California Highway Patrol,” para ayudar a las personas que buscan empleo con el proceso de certificación para llegar a ser Conductores de Autobuses Escolares.

Los Conductores de Autobuses Escolares no pueden tener un antecedentes policíacos. La mayoría de los empleadores/patrones verifican los archivos oficiales de vehículos motorizados. Todos los empleadores/patrones requieren pruebas para detectar drogas antes de contratar, y luego administran pruebas a sus empleados, sin aviso previo.

Los solicitantes tienen que poder leer horarios, letreros de tránsito y de las condiciones de carretera, y mantener informes de registro de accidentes y de millaje.

### *Educación Continua*

Para mantener su certificado al día, es necesario que, cada año, los Conductores de Autobuses Escolares realicen una capacitación de 10 horas, durante las horas de servicio.

## ¿CÓMO ENCUENTRO EL EMPLEO?

Aquéllos que buscan empleo deben solicitar directamente a los distritos escolares, a las escuelas particulares o a los contratistas para autobuses escolares particulares. También se les recomienda que se inscriban con los sindicatos locales, revisen los anuncios clasificados en los periódicos, y se conecten con los Conductores que estén trabajando en la actualidad.

La solicitud directa a los empleadores/patrones sigue siendo uno de los métodos más eficaces para buscar trabajo. Las compañías particulares se enumeran en las páginas amarillas de la guía telefónica, bajo el encabezamiento en inglés de “Buses-School Transportation Services.” Las vacantes de empleo en California pueden encontrarse en varios sistemas de listas de empleo en la Internet, incluyendo el de “CalJOBS<sup>SM</sup>” en [www.caljobs.ca.gov](http://www.caljobs.ca.gov) o en “America’s Job Bank” en [www.ajb.dni.us](http://www.ajb.dni.us).

Para obtener información adicional sobre vocaciones y salarios/jornales, así como una lista de los empleadores/patronos más grandes en cualquier condado, visite el sitio electrónico en la Internet para Información sobre el Mercado Laboral del Departamento del Desarrollo del Empleo (EDD) en [www.calmis.ca.gov](http://www.calmis.ca.gov). Obtenga ayuda adicional sobre la búsqueda de empleo, de su oficina más cercana del Servicio de Empleos (JS) en [www.edd.ca.gov/jsloc.htm](http://www.edd.ca.gov/jsloc.htm), o en el lugar más cercano de Una Parada "One-Stop," según se indica en el sitio electrónico de "California WorkNet," en [www.sjtcc.ca.gov/sjtccweb/one-stop](http://www.sjtcc.ca.gov/sjtccweb/one-stop).

**¿A DÓNDE PUEDE LLEVARME ESTE EMPLEO?**

Ocasionalmente, después de un período de meses o años con un empleador/patrón, los Conductores de Autobuses Escolares prosperan, de la condición de ser trabajadores de media jornada, a ser Conductores de jornada completa. Sin embargo, la mayoría de los Conductores de Autobuses Escolares que desean salarios/jornales más altos o trabajo de jornada completa, deciden empezar a manejar autobuses de tránsito o autobuses que viajan entre una ciudad y otra, a manejar taxis, o a manejar camiones. Algunos Conductores de Autobuses Escolares llegan a ser Instructores de Conductores de Autobuses Escolares.

**OTRAS FUENTES DE INFORMACIÓN EN INGLÉS**

California Highway Patrol  
Commercial Vehicle Section/062  
P. O. Box 942898  
Sacramento, CA 94298-0001  
(916) 445-1865  
[www.chp.ca.gov](http://www.chp.ca.gov)

California Department of Education  
Office of School Transportation  
3500 Reed Avenue  
West Sacramento, CA 95605  
(916) 375-7100  
[www.cde.ca.gov/bus](http://www.cde.ca.gov/bus)

Department of Motor Vehicles  
Commercial Driving License Unit  
P.O. Box 944278 – MS-G204  
Sacramento, CA 94244-2780  
(916) 657-5771  
[www.dmv.ca.gov](http://www.dmv.ca.gov)

California Association of School Transportation  
Officials  
P.O. Box 71165  
Bakersfield, CA 93387  
(661) 852-5900  
[www.castoways.org](http://www.castoways.org)

Employment Projections by Occupation  
[www.calmis.ca.gov/htmlfile/subject/occproj.htm](http://www.calmis.ca.gov/htmlfile/subject/occproj.htm)

Employment and Wages by Occupation  
[www.calmis.ca.gov/file/occup\\$/OES\\$.htm](http://www.calmis.ca.gov/file/occup$/OES$.htm)

**GUÍAS VOCACIONALES RELACIONADAS EN INGLÉS**

"Bus Drivers"	No. 2
"Forklift Operators"	No. 190
"Truck Drivers, Heavy"	No. 255

**REFERENCIAS EN INGLÉS DE CLAVES VOCACIONALES**

**SOC** (*Standard Occupational Classification*)  
"Bus Drivers, School" 53-3022

**O\*NET** (*Occupational Information Network*)  
"Bus Drivers, School" 53-3022.00

**OES** (*Occupational Employment Statistics*)  
"Bus Drivers, School" 97111

**DOT** (*Dictionary of Occupational Titles*)  
"Bus Driver, School" 913.463-010